

الأمم المتحدة  
الجمعية العامة  
الدورة السابعة والأربعون  
الوثائق الرسمية

اللجنة الرابعة  
الجلسة ٧  
المعقودة يوم الثلاثاء  
٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢  
الساعة ١٥/٠٠  
نيويورك

محضر موجز للجلسة الثانية

الرئيس : السيد ميلنديز باراهونا (السلفادور)

المحتويات

بيان من الرئيس

انتخاب أعضاء المكتب (تابع)

تنظيم الأعمال

البند ١٨ من جدول الأعمال : تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (الأقاليم غير المشمولة ببنود أخرى من جدول الأعمال)

البند ٩٨ من جدول الأعمال : المعلومات المرسلة بمقتضى المادة ٧٢ (هـ) في ميثاق الأمم المتحدة من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي .

البند ٩٩ من جدول الأعمال : أنشطة المصالح الأجنبية ، الاقتصادية وغيرها ، التي تعرقل تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة في الأقاليم الواقعة تحت السيطرة الاستعمارية ، والجهود الرامية إلى القضاء على الاستعمار والفصل العنصري والتمييز العنصري في الجنوب الأفريقي .

البند ١٠٠ من جدول الأعمال : تنفيذ الوكالات المتخصصة والمؤسسات الدولية المتصلة بالأمم المتحدة لإعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة .

البند ١٢ من جدول الأعمال : تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي .

البند ١٠١ من جدول الأعمال : التسهيلات الدراسية والتدريبية المعروضة من الدول الأعضاء لصالح سكان الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي .

طلبات الاستماع

Distr. GENERAL

A/C.4/47/SR.2

20 October 1992

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

\* هذه الوثيقة قابلة للتصويب . ويجب ارجاع التصويبات في نسخة من الوثيقة وارسالها منيبلية بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني في غضون أسبوع واحد من تاريخ نشرها إلى : Chief of the Official Records Editing Section, Room DC2-750, 2 United Nations Plaza

وستصدر التصويبات بعد انتهاء الدورة في ملزمة مستقلة لكل لجنة من اللجان على حدة .

92-56849

## افتتحت الجلسة في الساعة ١٥/٣٠

### بيان من الرئيس

١ - الرئيس : رحب بالدول الجدد التي أصبحت خلال السنة أعضاء في الأمم المتحدة . وقال إن وجودها يجسد مبدأ العالمية للأمم المتحدة وأن اشتراكها في مداولات اللجنة من شأنه أن يؤدي بلاشك الى النهوض بأهداف الميثاق وأن يساعد المنظمة في التصدي للتحديات الاقتصادية والسياسية والاجتماعية والإثنية والبيئية التي مازالت تواجهها .

٢ - ومنذ عام ١٩٤٥ ، أصبح ما يزيد على ٨٠ شعبا دولا تتمتع بالسيادة وذلك بقوة دفع من الإعلان المعني بإنهاء الاستعمار وبمساعدة من اللجنة الخاصة المعنية بإنهاء الاستعمار . وللأسف ، فإن الاتجاه ، الذي هو موضع الترحيب ، نحو انتهاء الاستعمار وإقامة دولة وطنية قد صحبته مؤخرا تأكيدات جديدة عنيفة على القومية والسيادة ، ووقع تماسك الدول ، كما حذر الأمين العام في "برنامج للسلم" (S/47/277) (S/24111) عرضة لمخاطر النزاع الإثني والديني والاجتماعي والثقافي واللغوي الضاري . وفي الوقت نفسه ، بقي عدد من الشعوب غير قادرة على ممارسة حقها غير القابل للتصرف في الحكم الذاتي والاستقلال .

٣ - وعليه ، فإن عملية إزالة الاستعمار لم تتم . وقد أقرت الأمم المتحدة بذلك بإعلان الفترة ١٩٩٠-٢٠٠٠ العقد الدولي للقضاء على الاستعمار ، وجعل مؤخرا زعماء حركة عدم الانحياز أثناء المؤتمر الأخير لرؤساء الدول أو الحكومات في جاكارتا عملية استكمال إنهاء الاستعمار من الأهداف الرئيسية .

٤ - وأضاف يقول إن مناخ "الانضاج" والتعاون السائد في العالم وضمن الأمم المتحدة يشجع على الأمل في إمكانية اتخاذ قرارات متفق عليها لحل المنازعات أو تهدئة الأوضاع التي تهدد السلم والأمن الدوليين وفي قيام مجلس الأمن ، كما تعهد في اجتماع القمة المعقود في كانون الثاني/يناير ، بالعمل بصورة وثيقة مع الدول الأعضاء الأخرى للإضطلاع بالمهام القديمة والجديدة التي تواجه المنظمة ، ولاسيما تلك المهام ، مثل إنهاء الاستعمار ، التي ينص الميثاق على وجوب إنجازها . ومن شأن هذا التعاون الدولي المتجدد أن يعزز صلة بناءة بين السلطات القائمة بإدارة الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي واللجنة الخاصة بحيث يتمكن الجميع من العمل على الوفاء بأحد مبادئ الميثاق وهو أن لمصالح أهل تلك الأقاليم المقام الأول .

### انتخاب أعضاء المكتب (تابع)

٥ - السيد الباكر (قطر) : رشح السيد كمبر (نيوزيلندا) لأحد مناصب نائب الرئيس .

٦ - السيد كبو توغبي (توغو) : أيد الترشيح .

٧ - انتخب السيد كمبر (نيوزيلندا) نائبا للرئيس بالتزكية

تنظيم الأعمال (A/INF/47/1 : A/C.4/47/L.1 : A/C.4/47/1)

٨ - الرئيس : لفت الانتباه الى الوثيقة A/C.4/47/1 التي تتضمن قائمة بنود جدول الأعمال المحالة الى اللجنة والى الوثيقة A/INF/47/1 التي تتضمن مذكرة الأمين العام المتعلقة بمراقبة الوثائق والحد منها . وكان معروضا على اللجنة أيضا مذكرة الرئيس عن تنظيم الأعمال (A/C.4/47/L.1) كما لفت الانتباه بصورة خاصة الى الفقرات ٣ و ٧ و ٨ . بالإضافة الى ذلك ، اقترح أن تبدأ اللجنة بمناقشة عامة واحدة تغطي جميع بنود جدول الأعمال التي أحالتها اليها الجمعية العامة بغية مناقشتها ، وأن تتع أيضا مدرجت عليه من أن تتم مناقشة الفصل السادس من تقرير اللجنة الخاصة (A/47/23) (الجزء الثالث)) بالاقتران مع البند ٩٩ من جدول الأعمال .

٩ - وقال إنه يعتبر أن اللجنة تود أن توافق على برنامج العمل المؤقت المبين في الوثيقة A/C.4/47/L.1 ، وذلك رهنا بإدخال التعديلات اللازمة .

١٠ - وقد تقرر ذلك .

البند ١٨ من جدول الأعمال : تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (الأقاليم غير المشمولة ببنود أخرى في جدول العمال) (A/47/23) (الجزء الخامس ، الفصل التاسع ؛ والجزء السادس ، الفصل العاشر) ، ٢٢٥ و ٢٩١ ؛ A/AC.109/1097-1106 ، و 1108-1113 ، و 1120 - 1116 ، و-1123 ، 1125 ؛ و S/23362 ، S/24040 و S/24464)

البند ٩٨ من جدول الأعمال : المعلومات المرسله بمقتضى المادة ٧٣ (هـ) من ميثاق الأمم المتحدة من الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي (A/47/23) (الجزء الرابع ، الفصل الثامن) ، ١٢٠ و ٢٠٤ و ٢٤٠ و ٤٧٣)

البند ٩٩ من جدول الأعمال : أنشطة المصالح الأجنبية ، الاقتصادية وغيرها ، التي تعرقل تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة في الأقاليم الواقعة تحت السيطرة الاستعمارية ، والجهود الرامية الى القضاء على الاستعمار والفصل العنصري والتمييز العنصري في الجنوب الافريقي (A/47/23) ، الجزء

الثالث ، الفصلان الخامس والسادس) ؛ و A/AC.109/1103-1104 و 1110 و 1113 و 1117-1119 و 1123 و 1124

البند ١٠٠ من جدول الأعمال : تنفيذ الوكالات المتخصصة والمؤسسات الدولية المتصلة بالأمم المتحدة لإعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة A/47/23 (الجزء الرابع ، الفصل السابع) ، A/47/281 ، و Add.1 : A/AC.109/L.1785 : E/1992/85

البند ١٢ من جدول الأعمال : تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي (A/47/3) الفصلان الأول والخامس (الجزء باء))

البند ١٠١ من جدول الأعمال : التسهيلات الدراسية والتدريبية المعروضة من الدول الأعضاء لصالح سكان الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي (A/47/486)

١١ - السيد شهيد : (الجمهورية العربية السورية) عرض فصول تقرير اللجنة الخاصة المعنية بانتهاء الاستعمار ذات الصلة ببنود جدول الأعمال ١٨ و ٩٨ و ٩٩ و ١٠٠ (A/47/23) (الجزء الخامس ، الفصل التاسع والجزء السادس ، الفصل العاشر والجزء الرابع ، الفصل الثامن ؛ والجزء الثالث الفصلان الخامس والسادس ؛ والجزء الرابع ، الفصل الثامن) .

١٢ - وقال إن اللجنة الخاصة استجابة لطلبات الجمعية العامة الواردة في الفقرة ١٢ من قرارها ٧١/٤٦ ، نظرت باستفاضة في الوضع السائد في الأقاليم غير المتمتعة بالحكم الذاتي ، وكذلك في المسائل الأخرى ذات الصلة واعتمدت مجموعة من التوصيات والمقترحات بهذا الشأن . وعملا بالفقرة ١٢ (د) من ذلك القرار ، أولت اهتماما خاصا للأقاليم الصغيرة . وفي هذا الصدد ، لفت الانتباه الى الفقرات ٣ و ٤ و ٦ من مشروع القرار الموصى به الى الجمعية العامة في الفقرة ٧٥ من الفصل العاشر من تقرير اللجنة الخاصة (A/47/23) ، (الجزء السادس) .

١٣ - نظرت اللجنة الخاصة أيضا في مسألة ارسال بعثات لزيارة الأقاليم ؛ وترد توصياتها في هذا الصدد في القرار الموصى به الوارد في الفقرة ١٧ من الفصل الرابع من التقرير (A/47/23) (الجزء الثاني) . وتجدر الإشارة الى الفقرة الرابعة من الديباجة والفقرتين ١ و ٢ من المنطوق .

(السيد شهيد ، الجمهورية

العربية السورية)

١٤ - أما فيما يتعلق بمسألة إقليم جزر المحيط الهادئ المشمولة بالوصاية ، كما هو مشار اليه في الفقرة ٢٣ من الفصل العاشر من التقرير (A/47/23 (الجزء السادس)) ، فقد قررت اللجنة الخاصة إرجاء النظر في هذه المسألة الى دورتها لعام ١٩٩٢ .

١٥ - وأشار الى أن فرنسا والمملكة المتحدة والولايات المتحدة ، بوصفها الدول القائمة بالادارة ، لم تشترك في أعمال اللجنة الخاصة المتصلة بالأقاليم التي تقوم بادارتها خلال السنة الجارية . وأعرب عن أمل اللجنة الخاصة في أن تعيد الحكومات الثلاث النظر في موقفها في هذا الصدد .

١٦ - أما فيما يتعلق بالمعلومات التي تحيلها الدول القائمة بالإدارة الى الأمين العام بموجب المادة ٧٣ من الميثاق ، فقد لفت الانتباه الى مشروع القرار الموصى به في الفقرة ١٠ من الفصل الثامن من التقرير (A/47/23 ، (الجزء الرابع)) ، ولاسيما الفقرة الخامسة من الديباجة والفقرتان ٣ و ٤ من المنطوق .

١٧ - وتنعكس توصية اللجنة الخاصة بشأن البند ٩٩ من جدول الأعمال في مشروع القرار الوارد في الفقرة ١٥ من الفصل الخامس من التقرير (A/47/23 (الجزء الثالث)) ، المقدم وفقا للفقرة ١٧ من قرار الجمعية العامة ٦٤/٤٦ . وينبغي الاشارة بصورة خاصة الى الفقرات ٤ و ٥ و ١٠ و ١١ و ١٢ و ١٦ من مشروع القرار الموصى به .

١٨ - ووفقا لما جرت عليه العادة وعملا بالفقرة ١٤ من مقرر الجمعية العامة ٤١٩/٤٦ ، نظرت اللجنة الخاصة أيضا في مسألة الأنشطة والترتيبات العسكرية التي تقوم بها الدول المستعمرة في الأقاليم الخاضعة لادارتها الأمر الذي قد يعيق تنفيذ الاعلان المعني بانتهاء الاستعمار . وفي هذا الصدد ، أوصت بمشروع مقرر مبين في الفقرة ١٢ من الفصل السادس من التقرير (A/47/23 (الجزء الثالث)) . ولفت الانتباه بصورة خاصة الى الفقرات ١ و ٢ و ٤ و ١٧ من مشروع المقرر .

١٩ - وأضاف إن مسألة مد يد المساعدة الى شعوب الأقاليم المستعمرة من جانب مؤسسات منظومة الأمم المتحدة مازالت تسترعي اهتمام اللجنة الخاصة الوثيق . وعليه ، فقد أوصت بمشروع القرار الوارد في الفقرة ١٥ من الفصل السابع من التقرير (A/47/23 (الجزء الرابع)) . ولفت الانتباه بصورة خاصة الى الفقرتين التاسعة والثالثة عشرة من الديباجة والفقرات ٧ و ٨ و ١٢ و ١٣ و ١٦ من المنطوق .

٢٠ - الرئيس اقترح أن تحيط اللجنة علماً بتوصية اللجنة الخاصة بشأن إقليم جزر المحيط الهادئ المشمول بالوصاية الواردة في الوثيقة A/47/23 (الجزء السادس ، الفصل ١٠ ، الفقرة ٢٢) .

٢١ - وقد تقرر ذلك .

طلبات الاستماع

٢٢ - الرئيس : أطلع اللجنة على أنه تلقى تسع رسائل تتضمن طلبات للإستماع بموجب بنود جدول الأعمال ١٨ و ٢٨ و ٩٩ و ١٠٠ . واقترح أن يتم ، جريا على العادة المتبعة ، تعميم الرسائل بوصفها وثائق اللجنة للنظر فيها في جلسة لاحقة .

٢٣ - وقد تقرر ذلك .

رفعت الجلسة الساعة ١٦/٢٠